

Festival

PROJECTIONS-DÉBATS

ARKAWIT

2^{ES} RENCONTRES DU FILM SOUDANAIS

"EXIL.S ET ENGAGEMENT.S"

2 – 6 SEPTEMBRE
2026



ARKAWIT



Little President © Christophe Clavert

LIEUX DU FESTIVAL

• Du 2 au 4 septembre
au Goethe-Institut de Paris
 17, avenue d'Iéna, 75016 Paris

Métro: Iéna (ligne 9) ou Boissière (ligne 6)

• Du 5 au 6 septembre
au cinéma La Clef Revival
 34, rue Daubenton - 21, rue de la Clef, 75005 Paris

Métro: Censier-Daubenton ou Place Monge (ligne 7)



Winji © Ibrahim Sayed

C'EST OÙ? C'EST QUOI? C'EST QUAND?

	13h	14h	15h	16h	17h	18h	19h
Mercredi 2 septembre						18H Le Goethe Institut de Paris Ouverture du Festival (p. 8)	
Jeudi 3 septembre		14H Le Goethe Institut de Paris <i>Toknan, Mother of the poor, I am here</i> & discussion (p. 11)		16H30 Le Goethe Institut de Paris <i>Is it war?, Out of Coverage, 5 Meals of Resistance</i> (p. 12)		17H Le Goethe Institut de Paris Table ronde hybride sur la création en temps de guerre (p. 10)	19H Le Goethe Institut de Paris <i>Diary in exile, La Dernière image</i> (p. 12)
Vendredi 4 septembre	13H Le Goethe Institut de Paris <i>The Dislocation of Amber</i> & discussion (p. 14)		15H30 Le Goethe Institut de Paris <i>Hunting Party, The Rope, Sérotonine</i> (p. 14 et 15)		17H30 Le Goethe Institut de Paris Table ronde hybride sur le cinéma soudanais expérimental (p.13)		19H30 Le Goethe Institut de Paris <i>Tajouf</i> (p. 15)
Samedi 5 septembre		14H La Clef Revival <i>Local Time, La Veuve, Artistes en exil, Women of War</i> & discussion (p. 18 et 19)		16H30 La Clef Revival <i>Nothing Happens After That, Ce que les murs n'ont pas dit</i> & discussion (p.19)		18H30 La Clef Revival <i>Winji, Ahmed Corona</i> & discussion (p. 19)	
Dimanche 6 septembre		14H La Clef Revival <i>Little President</i> (p. 20)		16H La Clef Revival <i>Les Plumes des oiseaux, La Boîte à chance, The Dogs' shitter</i> (p. 21)	17H30 La Clef Revival Table ronde « Cinéma soudanais en France » (p. 20)		19H30 La Clef Revival Soirée de clôture

Is it war? © Timeea Mohamed Ahmed

Les 2^{es} Rencontres du Film Soudanais “Exil.s et engagement.s” est une rétrospective de films proposée par l’équipe du projet de recherche “Exil.s., guerre.s et création.s : Images de résistance au service de l’histoire”* (Institut de recherche sur le cinéma et l’audiovisuel – IRCAV) de l’Université Sorbonne Nouvelle en partenariat avec les associations ARKAWIT et SUDFA MEDIA. Cette rétrospective fait suite à un cycle de projections et à une journée d’étude intitulés “Cinéma soudanais : défis et résiliences”, qui se sont déroulés à Paris en mars 2025. Son objectif est de continuer à mettre en avant le cinéma soudanais, encore largement méconnu en France.

Ce cinéma se caractérise par une diversité riche tant sur le plan politique qu’esthétique, façonnée au fil des décennies et fortement influencée par les bouleversements politiques, en particulier le coup d’État militaire de 1989. Cet événement a entraîné une forte réduction des activités culturelles publiques, impactant particulièrement la production cinématographique émergente. Dans ce contexte, la notion d’exil prend une place de plus en plus importante dans le discours des cinéastes, comme l’illustre le film *Diary in Exile* (1993) d’Atteyat Al-Abnoudy et Hussein Shariffe. Nombreux sont ceux qui ont quitté le Soudan pour continuer leur carrière à l’étranger.

Depuis les années 2000, et particulièrement après la chute du régime d’Omar Al-Béchrir en 2019, une nouvelle vague de cinéastes a émergé, donnant naissance à un cinéma indépendant. Ce mouvement se distingue par une remarquable diversité artistique, narrative et idéologique. Bien que ses approches soient variées, ce cinéma est généralement désigné comme représentant d’une “nouvelle génération”, souvent soutenue par des producteurs, artistes et institutions internationales, comme, par exemple, le Doha Film Institute.

* Projet lauréat 2024 de l’appel « Arts & SHS » : <https://www.fmsch.fr/projet/exils-guerres-et-creations>

Pendant cette période, plusieurs fictions et documentaires ont été projetés et primés dans des festivals internationaux, illustrant cette renaissance cinématographique au dynamisme transnational. Parmi ces œuvres figurent *Tu mourras à 20 ans* (2019) d'Amjad Abu Alala, *Al-Sit* (2020) de Suzannah Mirghani, *Goodbye Julia* (2023) de Mohamed Kordofani et bien d'autres.

Depuis 2023, l'exil, cette fois provoqué par la dernière guerre toujours en cours au Soudan, continue de laisser son empreinte sur le cinéma. De nombreux réalisateurs sont forcés de trouver refuge dans des pays voisins comme l'Égypte, l'Ouganda ou le Kenya, mais également au Proche-Orient, en Europe et en Amérique. Dans ces lieux, ils participent activement à des initiatives artistiques telles que des projections, des festivals ou des débats-rencontres, tout en poursuivant leur œuvre créative. À travers leurs films, ils mettent en avant des personnages pris dans les conflits politiques ou les luttes personnelles, à l'image du protagoniste de *Is it war ?* (2025) de Timeea Mohamed Ahmed. Ces cinéastes en exil, ainsi que ceux qui continuent leur travail au Soudan malgré la guerre, tels que les documentaristes collaborant avec le média Ayin Network, jouent un rôle crucial dans la construction de l'histoire du cinéma soudanais et l'éclairage des problèmes qui touchent leur pays.

Notre rétrospective inclut des films de jeunes réalisateurs tels que Rawia Alhag, Ekram Hamad Fadlalla, Algaddal Hassan, Timeea Mohamed Ahmed, Ibrahim Omar, Shahab Satti, ainsi que des œuvres d'auteurs emblématiques comme Gadalla Gubara, Hussein Shariffe et Ibrahim Shaddad, ou encore l'une des premières fictions du célèbre réalisateur Amjad Abu Alala. Elle vise à explorer la représentation de la guerre actuelle, tout en mettant en lumière les engagements artistiques et sociaux qui, en héritage précieux, ont marqué les décennies précédentes de l'Histoire.

Grâce à une sélection de documentaires et de fictions, dont les films d'animation d'Ibrahim Sayed, nous analyserons les dimensions esthétiques et les questions sociales soulevées par ces œuvres.

Des tables rondes thématiques et des débats réunissant cinéastes, chercheurs et critiques de cinéma seront organisés après les projections. Ces échanges permettront d'explorer la spécificité de la création en exil et en temps de guerre, tout en mettant en lumière des initiatives artistiques comme "Cinemat Banat" (cinéma des femmes) de Fawi Films, "Cinéma et Anthropologie" de Sudan Film Institute, ainsi que le collectif Art Lab Sudan et le festival Apedemak, premier festival international soudanais de films d'animation. De plus, il sera question de projets de recherche et de patrimonialisation visant à préserver et à promouvoir le cinéma soudanais auprès d'un public international.

Au total, 25 films seront projetés lors de cet événement, qui se tiendra du 2 au 6 septembre inclus, au Goethe-Institut de Paris ainsi qu'à La Clef Revival.

Au nom de l'équipe organisatrice de cette édition, nous vous souhaitons, à toutes et à tous, d'excellentes séances !

**Kateryna LOBODENKO (Sorbonne Nouvelle, IRCAV/AME) &
Association ARKAWIT**



Quelques réflexions à l'occasion du Festival du film soudanais de Paris

The Dislocation of Amber © Cimatheque - Alternative Film Centre

Ce qui a commencé en 2010 comme une modeste initiative avec la Sudan Film Factory au Goethe-Institut du Soudan, s'est rapidement transformé en un mouvement inspirant toute une génération de jeunes cinéastes soudanais et soudanaises, contribuant durablement au rayonnement international du cinéma soudanais émergent. Toutefois, la tradition cinématographique du Soudan remonte bien avant l'indépendance : des cinéastes tels que Gadallah Gubara, Ibrahim Shaddad et Suleiman Ibrahim, membres du Sudanese Film Group (SFG), ou encore l'avant-gardiste Hussein Shariffe, ont posé les fondations qui ont permis au cinéma soudanais de renaître après une période marquée par la destruction des salles, des archives et de l'industrie cinématographique sous les gouvernements islamistes.

Depuis des décennies, le Goethe-Institut du Soudan est un lieu dédié au cinéma et aux échanges intellectuels. Il a créé un espace propice à la création cinématographique, notamment avec la production de plus de vingt films dans le cadre de la Sudan Film Factory, tout en favorisant les liens entre les générations de cinéastes ainsi qu'avec les institutions, festivals et archives d'Allemagne. Après le déclenchement de la guerre en avril 2023, les artistes et les mémoires se sont dispersés. Aujourd'hui, le Goethe-Institut du Soudan poursuit son action de manière transnationale et numérique, au-delà des frontières, entre Le Caire et Addis-Abeba, Nairobi et Kampala, Berlin et d'autres capitales européennes. Il se réjouit de voir le cinéma soudanais, dans son héritage comme dans ses expressions contemporaines, célébré et accueilli par le Goethe-Institut de Paris à l'occasion de ce magnifique festival.

Célébrer la culture, la créativité et la communauté soudanaises, tout en gardant un regard tourné vers le passé, en restant fermement ancré dans le présent et en osant imaginer un avenir meilleur : telle est l'essence même du travail du Goethe-Institut du Soudan. Merci à toutes celles et tous ceux qui, au Soudan, créent et organisent, ouvrent des espaces d'expression aux voix et aux visions, et font preuve d'une force remarquable lorsque tout semble impossible. Votre engagement fait toute la différence.

**Lilli KOBLER, Directrice régionale du Goethe-Institut pour l'Afrique du Nord et le Moyen-Orient
et Directrice du Goethe-Institut du Caire, ancienne directrice du Goethe-Institut du Soudan**

De Khartoum à Paris, des échanges transnationaux avec une scène résiliente et inspirante



The Rope © Arsenal Filminstitut

Les liens entre le Goethe-Institut et la scène cinématographique ne sont pas récents comme le rappelle ma collègue Lilli Kobler. Elle œuvre aujourd'hui aux côtés de la scène soudanaise en exil au Caire après avoir accompagné des artistes soudanais pendant longtemps en tant que directrice du Goethe-Institut au Soudan.

Cette démarche reflète pleinement l'approche globale du Goethe-Institut. À travers notre réseau de 150 instituts dans 99 pays, ainsi que nos partenaires, nous soutenons et accompagnons les scènes artistiques dans leur développement. Les échanges culturels et les pratiques artistiques transcendent les frontières nationales. Les liens étroits avec des artistes en danger, en exil, en diaspora sont au cœur de nos engagements. La mobilité internationale et les opportunités de formation sont régulièrement facilitées par notre réseau et par nos partenaires en Allemagne.

Les situations géopolitiques contraignent de plus en plus souvent les sociétés civiles — et avec elles les artistes — à quitter leur pays sans l'avoir choisi. Dans ce contexte, le réseau du Goethe-Institut en Europe, et notamment le Goethe-Institut de Paris, considère qu'il est fondamental de donner une visibilité et une plateforme d'expression aux artistes et aux acteurs culturels. Cette démarche est essentielle au maintien et au dynamisme des scènes artistiques en exil et engagées.

L'accueil du Festival Arkawit — 2^{es} Rencontres du Cinéma soudanais — à Paris s'inscrit dans la stratégie globale du Goethe-Institut et dans son engagement à promouvoir, en Europe, les voix du Sud global. Nous sommes honorés de coopérer avec les organisateurs et de soutenir une scène soudanaise particulièrement résiliente et inspirante.

Je vous souhaite à toutes et tous des rencontres riches en expériences et en échanges fructueux !

Katharina HEY, directrice du Goethe-Institut de Paris



Out of Coverage © Rawia Alhag

C'est avec une immense joie que SUDFA Media voit ce rêve se concrétiser. Un rêve qui a inspiré la création de cette plateforme médiatique franco-soudanaise il y a sept ans, avec l'ambition de faire rayonner le Soudan, son patrimoine culturel, artistique, intellectuel et cinématographique sur la scène internationale, et de contribuer ainsi à l'enrichissement du patrimoine culturel mondial.

C'est dans cet esprit que SUDFA Media est particulièrement heureuse de prendre part au Festival Arkawit – le Festival du cinéma soudanais à Paris, un événement qui s'inscrit pleinement dans la continuité de notre engagement en faveur de la promotion du patrimoine culturel et cinématographique soudanais. Cet engagement, nous le poursuivons sans relâche malgré les épreuves immenses que traversent aujourd'hui le Soudan et son peuple.

Nous espérons que ce festival marquera le début d'une nouvelle étape de cette aventure collective, qu'il ouvrira de nouvelles perspectives de collaboration et de diffusion du cinéma soudanais, et qu'il portera les fruits de cet engagement en faisant découvrir au plus grand nombre la richesse, la diversité et la vitalité de la création soudanaise.

Nous adressons notre profonde gratitude à toutes celles et ceux qui ont rendu ce rêve possible et ont contribué à le transformer en réalité. Leur confiance, leur engagement et leur soutien ont permis à cette aventure de voir le jour et de franchir une étape décisive.

Hamad GAMAL, fondateur de SUDFA Media et réalisateur

2 SEPTEMBRE

au Goethe-Institut de Paris

Ouverture du festival

18h00 : Accueil des invité.e.s et du public

18h30 : Présentation de l'événement par les organisateurs et partenaires & vernissage de l'exposition

« Khartoum, les écrans de la mémoire. Une exploration photographique et textile des cinémas en plein air du Soudan »

**de l'artiste et chercheuse indépendante
Frédérique Cifuentes**

20h00 : Réception dinatoire amicale

Présentation de l'exposition par Frédérique Cifuentes :

« Mon projet photographique *Khartoum, les écrans de la mémoire* a débuté en 2004, avec une recherche consacrée aux vestiges de la culture cinématographique soudanaise et aux traces d'une scène du cinéma autrefois florissante à Khartoum. Cette recherche m'a conduite à réaliser un film sur Gadalla Gubara, figure pionnière du cinéma soudanais et africain, avec qui j'ai collaboré entre 2006 et 2008. À travers son parcours, j'explore l'histoire de la création cinématographique au Soudan ainsi que la résilience de l'expression artistique face aux contraintes politiques et culturelles. Cette exposition réunit une série photographique et de nouvelles œuvres textiles. Les photographies documentent les cinémas en plein air de Khartoum — des lieux de rassemblement collectif, de divertissement et d'échange culturel. Le jour, ils apparaissent déserts, marqués par le passage du temps et l'abandon ; la nuit, lorsque les projections ont encore lieu, ils reprennent vie grâce à la lumière, aux sons et à la présence des spectateurs. Pour cette exposition, j'ai créé de nouvelles pièces textiles à partir de photographies originales imprimées sur tissu, auxquelles j'ai ajouté des éléments d'appliqué et de broderie afin de composer des tapisseries. Chaque fragment développe un rythme textile différent — patchwork, broderie, superposition — transformant l'image en une matière faite de mémoire. Ces œuvres prolongent les photographies en leur apportant texture, couleur et dimension tactile, révélant les récits contenus dans ces espaces. Les cinémas en plein air étaient autrefois des lieux vivants qui reliaient le Soudan au monde. Aujourd'hui, à travers la photographie et le textile, je cherche à préserver leur beauté fragile ainsi que les souvenirs de celles et ceux qui ont maintenu le cinéma en vie. »



Frédérique CIFUENTES est une photographe, réalisatrice de films documentaires, commissaire d'expositions et éducatrice établie à Londres. Son travail est profondément ancré dans l'exploration des notions d'identité, de patrimoine et de transmission. À travers son travail, elle cherche à éveiller la curiosité et à encourager le dialogue interculturel. Au cours de ses années de recherche et de travail entre le Soudan et le Royaume-Uni, elle a constitué une précieuse archive sur le patrimoine soudanais à travers la photographie et le cinéma, abordant une diversité de lieux et de sujets. Ses photographies ont été présentées dans le monde entier, dans des galeries et musées, et publiées par *The Independent*, *Middle East Business News*, *African Arts* et *Armanco*, entre autres. Ses films ont été diffusés par BBC Arabic, Al Arabiya TV, Universal TV et S24 TV Sudan. En tant que commissaire d'exposition, Frédérique Cifuentes a organisé plusieurs expositions internationales majeures, notamment La Journée mondiale de la liberté de la presse pour l'UNESCO en Finlande, La Semaine de la littérature soudanaise et sud-soudanaise, Mogadishu 2030 et Sudan Singularities à la galerie P21 à Londres, PhotoSoudanNetwork au siège de l'UNESCO à Paris, ainsi que la récente exposition "Of Roots and Routes", qui explore les thèmes des migrations, de la mémoire et des appartenances à travers des pratiques artistiques contemporaines. **Site personnel : www.fredcifuentes.com**

3 SEPTEMBRE

au Goethe-Institut de Paris

« Guerre & Exils »

Modération : Marie Bassi (Université Côte d'Azur, ERMES) & Kateryna Lobodenko (Sorbonne Nouvelle, IRCAV)

14h00

"Cinéma en temps de guerre" : Carte Blanche à Fawi Films et au projet *Cinemat banat* (cinéma des femmes) (2024) :

projection des films documentaires **Toknan** d'Areej Hussein, **Mother of the poor** de Zeinab Alfadel et **I am here** d'Eitar Khalid Khairi, présentés par le producteur Mohamed Fawi (Fawi Films).

La séance sera suivie d'une discussion avec le public.



16h30

"Cinéma en temps de guerre : récits, questionnements, esthétiques" (sélection de films courts) :

Is it war? (2024) de Timeea Mohamed Ahmed, **Out of Coverage** (2024) de Rawia Alhag, et **5 Meals of Resistance** (2024) de Phil Cox & l'équipe d'Ayin Network.

La projection sera suivie d'une table ronde réunissant les cinéastes Rawia Alhag, Mohamed Fawi, Timeea Mohamed Ahmed et la politiste Marie Bassi. Les échanges porteront sur la création artistique en période de guerre et l'impact de l'exil sur celle-ci. Ils aborderont également les initiatives, personnelles et collectives, menées par des artistes soudanais.es depuis le début de la guerre en 2023, en mettant un accent particulier sur le rôle des femmes.

19h00

"Exils à l'écran" :

Diary in exile (1993) d'Atteyat Al-Abnoudy et Hussein Shariffe et **La Dernière image** (2026) de Sébastien Geronimi et Florence de Talhouët (en avant-première).

Ces films seront présentés par Eiman Hussein, fille d'Hussein Shariffe, et par les cinéastes Sébastien Geronimi et Florence de Talhouët.

• **Toknan/توكنان, I am here/أنا هنا et Mother of the poor/يا أم الفقراء**

Toknan d'Areej Hussein (19 min), **I am here** d'Eitar Khalid Khairi (20 min) et **Mother of the poor** de Zeinab Alfadel (18 min), VOST en anglais.

Ces documentaires, réalisés par de jeunes cinéastes soudanaises à l'aide de smartphones pour raconter des récits de résilience et d'espoir, ont été produits dans le cadre du projet *Cinemat Banat* (cinéma des femmes). Ce programme, dirigé par le réalisateur et producteur Mohamed Fawi (Fawi Films) à Port-Soudan en 2024, s'est consacré aux thématiques liées aux femmes, en mettant en lumière leur engagement au sein des mouvements civiques et féministes.



© Cinemat Banat (Fawi Films)

• **Is it war? (2024) الحرب جات؟**



© Timeea Mohamed Ahmed

fiction/expérimental de Timeea Mohamed Ahmed, 6 min, VOST en français.

Un artiste, habillé dans un costume traditionnel, évolue entre les turbulences de son monde intérieur et la dure réalité d'un Soudan ravagé par la guerre. L'exil devient pour lui une échappatoire mentale, lui permettant de se soustraire aux épreuves du conflit qui frappe son pays natal. Grâce à une succession de scènes riches en symboles, il traduit son trouble intérieur tout en mettant en lumière les conséquences profondes de la guerre sur l'ensemble du peuple soudanais, sans distinction d'origine ethnique ou d'appartenance.

• **Out of Coverage (2024) خارج نطاق التغطية**

fiction de Rawia Alhag, 9 min, VOST en anglais.

Un mariage est célébré en ligne, permettant aux membres de la famille de se réunir virtuellement pour féliciter les jeunes mariés. Réfugiés à l'étranger à cause de la guerre au Soudan, ces derniers partagent ce moment d'union en dépit de la séparation physique. Pourtant, une attaque inattendue dans un quartier de Khartoum provoque une coupure soudaine du réseau, interrompant brutalement la cérémonie...



© Rawia Alhag

• 5 Meals of Resistance (2024) خمس وجبات للمقاومة



© Ayin Network

documentaire de Mustafa Saeed, Fatima Saboon, Ibrahim "Snoopy", Nadia Bilal, Anas Elhafiz, Hanadi Idrees et Phil Cox, 30 min, VOST en anglais.

Réalisé par les collaborateurs d'Ayin Network, ce documentaire offre, à travers 5 tableaux filmés dans des camps de réfugiés soudanais, un témoignage à la fois poignant et touchant sur les traditions culinaires, la cuisine "locale" organisée grâce à la grande débrouillardise des mères de famille et au travail des bénévoles, et l'entraide pour survivre face à la guerre tout en rendant hommage à l'authenticité des traditions et de la cuisine soudanaise.

• Diary of Exile (1993) مفكرة الهجرة

documentaire d'Atteyat Al-Abnoudy et Hussein Shariffe, 52 min, VOST en anglais.

À la suite du coup d'État militaire au Soudan en 1989, un grand nombre de Soudanais ont trouvé refuge au Caire. Parmi eux, on comptait de nombreux intellectuels, ainsi que des citoyens ordinaires, tous ayant été écartés par le régime en place. Le film se penche sur le vécu de ceux qui sont arrivés au Caire, soit pour s'y installer, soit comme étape vers une autre destination, en quête de moyens pour subsister tout en nourrissant l'espoir de revenir un jour au Soudan.



© Arsenal Filminstitut

• La dernière image (2026)



© Sébastien Geronimi et Florence de Talhouët

documentaire de Sébastien Geronimi et Florence de Talhouët, 22 min, français-arabe.

Le 14 avril 2023, à Khartoum, Nasser sort du studio de musique où il a l'habitude de répéter. Il descend les escaliers et disparaît du cadre. Le lendemain, la guerre éclate au Soudan... En remontant le fil des mois qui ont précédé cette image, ce film dresse le portrait d'un jeune artiste soudanais, partagé entre ses rêves de musique, ses souvenirs de la révolution et sa tentation du départ... *Avant-première.*

4 SEPTEMBRE

au Goethe-Institut de Paris

« Héritages & Engagements »

Modération : **Kateryna Lobodenko & Matthias Steinle** (Sorbonne Nouvelle, IRCAV)

"Hommage à Hussein Shariffe" :

13h00

projection du documentaire restauré de l'artiste, ***The Dislocation of Amber*** (1975), en présence de sa fille, Eiman Hussein.

Cette projection sera suivie d'une discussion sur la préservation du patrimoine de l'œuvre d'Hussein Shariffe, ainsi que celles d'autres artistes soudanais, initiées par les institutions européennes. Avec la participation de la professeure Erica Carter (King's College London), chercheuse principale du projet « Unhousing Restitution », et de Markus Ruff, responsable des projets d'archives à Arsenal Filminstitut (Berlin).

"Hommage à Ibrahim Shaddad" (sélection de films courts) :

15h30

The Hunting Party (1964) et ***The Rope*** (1985) d'Ibrahim Shaddad, ainsi que ***Sérotonine*** (2018) de Shehab Satti.

Table ronde "Soudan & cinéma expérimental : héritages et défis"

17h30

réunissant Shehab Satti, Mohammed Edreso (interprète dans *Sérotonine*), l'historien Roman Deckert et le spécialiste en études cinématographiques Laurence Kent de l'Université de Bristol, pour échanger autour du cinéma expérimental soudanais (Hussein Shariffe, Ibrahim Shaddad, "nouvelle génération") et de ses enjeux esthétiques et narratifs.

"Hommage à Gadalla Gubara" :

19h30

Tajouj (1977) de Gadalla Gubara.

Cette projection sera introduite par Frédérique Cifuentes, réalisatrice de *Cinéma au Soudan : conversations avec Gadalla Gubara* (2008), et qui portera sur **Saadia El Salahi**, créatrice des costumes pour *Tajouj* et membre de la Société africaine des designers.

• **The Dislocation of Amber (1975) انتزاع الكهرمان**



© Cimatheque - Alternative Film Centre

documentaire d'Hussein Shariffe, 32 min, VO.

Tournée dans la ville de Suakin, un ancien port florissant du Soudan, l'œuvre explore un site aujourd'hui réduit à l'état de ruines, témoin mélancolique d'un passé glorieux. Le réalisateur crée un tableau artistique mêlant imagerie visuelle, symbolisme, abstraction et la voix envoûtante du regretté chanteur soudanais Abdel-Aziz Dawoud.

Le film connaît actuellement une nouvelle vie grâce à une version restaurée numériquement, réalisée par la Cimatheque – Centre du cinéma alternatif du Caire en 2025, à partir d'une copie positive de 16 mm fournie par la Cinémathèque suisse.

• **The Hunting Party (1964) / Jagdpartie**

fiction/experimental d'Ibrahim Shaddad, 41 min, VOST en anglais.

Réalisé à l'école de cinéma de Potsdam-Babelsberg (RDA), ce film traite du racisme. Il a été tourné dans une forêt du Brandebourg et met en avant les éléments typiques d'un western, représentant un travailleur agricole noir traqué par une horde d'hommes blancs. L'œuvre met en scène la solidarité ouvrière au-delà des frontières raciales, un engagement exemplaire construit à travers le travail commun, qui atteint cependant son apogée dans l'issue violente de cet objectif partagé.



© Arsenal Filminstitut

• **The Rope (1984) الحبل**



© Arsenal Filminstitut

fiction/experimental d'Ibrahim Shaddad, 32 min, VO.

Deux aveugles traversent le désert accompagnés d'un âne. Liés par une corde, ils alternent entre prendre des décisions sur la direction à suivre et laisser l'âne les guider dans cette immensité aride. Cette histoire puissante symbolise la résilience des survivants d'un massacre perpétré par les forces ottomanes égyptiennes en 1822.

• *Sérotonine* (2018) **سيروتونين**

fiction/expérimental de Shehab Satti, 28 min,
VOST en anglais.

Ce court métrage explore l'impact de l'hormone sérotonine, responsable de nos émotions, sur la vie des personnages : dans une esthétique en noir et blanc, défilent devant le spectateur les événements reflétant le passé des personnages, leurs sentiments d'incertitude, de solitude et leur quête d'une lueur d'espoir au bout du tunnel... *Première française.*



© Shehab Satti

• *Tajouj* (1979) **تاجوج**



© Arsenal Filminstitut

fiction de Gadalla Gubara,
78 min, VOST en anglais.

L'intrigue du film se déroule dans un passé lointain, à l'est du Soudan. Tajouj est la ravissante cousine d'un jeune homme d'une tribu, éperdument amoureux d'elle. Il exprime publiquement ses sentiments dans une chanson. Toutefois, les traditions tribales réprouvent un tel geste et son oncle rejette sa demande en mariage. Cependant, après le départ du jeune homme et la manifestation de son repentir, le mariage est finalement accepté. Entre-temps, un autre prétendant s'intéresse à Tajouj, ce qui suscite la jalousie du jeune homme. Cela crée un climat propice à une série de transgressions menant à une tragédie, et le jeune homme est contraint de s'exiler, devenant ainsi un barde errant des déserts.

Saadia El Salahi, artiste et pionnière de la conception de costumes au Soudan.

“Née en 1941 à Omdourman, Saadia El Salahi est une artiste dont la carrière et le travail pionnier sur le folklore soudanais et les costumes traditionnels ont inspiré des générations d'artistes. Tout au long de sa vie, elle a constitué une remarquable collection de costumes, d'objets, de témoignages et de récits qui expriment la richesse et la diversité du patrimoine culturel du Soudan. En 1968, elle rejoint le ministère soudanais de la Culture et devient la première Soudanaise à occuper le poste de cheffe costumière nationale. Saadia a toujours œuvré à une meilleure compréhension du patrimoine, aussi bien ancien que contemporain. Tout au long de sa carrière, elle a étudié les influences qui ont façonné le costume soudanais, notamment celles des anciens royaumes du Soudan, des cultures d'Afrique de l'Ouest, ainsi que la signification symbolique des couleurs. Au cours de sa carrière, Saadia a participé à de nombreuses expositions et a reçu plusieurs distinctions nationales et internationales. Elle est également membre de la Société africaine des designers depuis 1968.” (sudanmemory.org).

5 SEPTEMBRE

au cinéma La Clef

« Animer les luttes »

Modération : Houda Ibrahim (RFI) & Kateryna Lobodenko (Sorbonne Nouvelle, IRCAV)

14h00

"Visions d'ART LAB Sudan :

Carte blanche à Ekram Hamad Fadlalla et Algaddal Hassan :

projection de **Local Time** (2026, en production) & **La Veuve** (2019) d'Ekram Hamad Fadlalla et d'**Artistes en exil** (2026, film en production, projection d'extrait) & **Women of War** (2022) d'Algaddal Hassan, suivie d'une présentation du collectif ART LAB Sudan et d'une discussion sur le thème de la création à l'épreuve de l'exil de guerre avec les réalisateur.rices.

16h30

"Carte Blanche à Sudan Film Institute":

projection de **Nothing Happens after That** (2024) d'Ibrahim Omar et de **Ce que les murs n'ont pas dit** (2026) de Mohammed Zbiday, suivie d'une présentation de Sudan Film Institute, du projet "Cinéma et Anthropologie" (2024) et d'une discussion avec le fondateur de Sudan Film Institute, le réalisateur Ibrahim Omar.

18h30

"Carte Blanche à Ibrahim Sayed & APEDEMAK" :

conférence personnelle d'Ibrahim Sayed, réalisateur et fondateur du Festival international soudanais du film d'animation APEDEMAK, suivie d'une projection de ses courts métrages d'animation **Winji** (2018) et **Ahmed Corona** (2022) et d'une discussion avec le public.

Présentation et vernissage des œuvres d'Ibrahim Sayed
dans le hall de La Clef à partir de 20h00.

Sélection de 36 œuvres dessinées par l'artiste, réalisées à l'aide de diverses techniques.



Exposition d'œuvres d'Ibrahim SAYED

5 et 6 septembre 2026

à La Clef Revival

• **Local Time** (2026) **توقيت محلي**



© Ekram Hamad Fadlalla

documentaire d'Ekram Hamad Fadlalla,
15 min, VOST en anglais.

Ce film raconte la métamorphose humaine qui prend vie au camp de réfugiés de Kiryandongo, en Ouganda. Il suit le parcours d'une jeune Soudanaise et de ses amies, qui trouvent dans un terrain de volley-ball bien plus qu'un lieu sportif : devenu un lieu rassembleur, le terrain s'est transformé en un espace d'émancipation personnelle et collective, où les stéréotypes liés aux jeunes femmes réfugiées sont remis en question. L'expérience souvent tragique du déplacement, habituellement associée à l'attente et au désespoir, se réinvente ici en une démonstration vibrante de résilience, de capacité d'adaptation et d'une inébranlable envie de vivre. *Avant-première, film en postproduction.*

• **La Veuve** (2018) **أرملة**

fiction d'Ekram Hamad Fadlalla, 14 min,
VOST en anglais.

Une jeune femme perd son mari. Entre le chagrin qu'elle éprouve et les traditions étouffantes qu'elle doit respecter, elle finit par choisir toute autre voie à suivre – celle de l'amour maternelle. *Première française.*



© Ekram Hamad Fadlalla

• **Artistes en exil** (2026, en production) **فنانون في المنفى**



© Algaddal Hassan

documentaire d'Algaddal Hassan, 60 min
(extrait proposé de 15 min), VOST en français.

En Ouganda, les trajectoires de trois artistes soudanais ayant fui la guerre de 2023 se croisent. Ils découvrent que leur musique constitue un refuge vital face aux traumatismes du conflit. Fox, Sharara et Santana évoluent entre l'énergie vibrante de Kampala et le camp de réfugiés où ils ont trouvé un semblant de foyer, entreprenant un parcours riche en solidarité et espoir. *Avant-première, film en production.*

• **Women of War** (2022) **نساء في الحرب**

documentaire d'Algaddal Hassan, 25 min,
VOST en anglais.

Ce film raconte l'histoire de plusieurs femmes qui ont traversé les épreuves de la guerre dans la région du Nil Bleu, au Soudan. Entre la perte et l'espoir de vivre, elles défient les circonstances et créent un impact positif sur leurs communautés. Elles chantent pour la paix, car ce sont elles qui en ont le plus besoin.



• **Nothing Happens after That** (2024) **بعد ذلك لن يحدث شيء**

fiction d'Ibrahim Omar, 12 min, VOST en anglais.



Le réalisateur a réussi à conjuguer une simplicité visuelle (décors, personnages) et une complexité émotionnelle (qui passe par les silences et les visages endeuillés des protagonistes). Le spectateur se retrouve en observateur impuissant et sidéré face à une tragédie qui se déroule à l'écran : dans une petite maison où gît le corps d'un enfant mort, dans une voiture, dans les rues du Caire...

• **Ahmed Corona** (2022) **أحمد كورونا**

fiction avec des éléments d'animation
d'Ibrahim Sayed, 9 min, VOST en anglais.

Par un beau matin, Ahmed, surnommé Ahmed Corona, se rend à son travail de chauffeur de taxi. Il est alors arrêté et conduit au centre de sécurité de Khartoum, où... on lui fait jurer d'obéir à l'armée ! Son esprit et sa vision simple de la vie et de son pays changent à jamais. *Première française.*



• **Winji** (2018) **ونجي**



film d'animation d'Ibrahim Sayed,
11 min, VOST en anglais.

Une belle satire sociale sur la dictature, la censure et les artistes réduits au silence...
Première française.

6 SEPTEMBRE

au cinéma La Clef

« Créations & Résistances »

Modération : SUDFA MEDIA & Kateryna Lobodenko (Sorbonne Nouvelle, IRCAV)

14h00

Little President (2020) de Christophe Clavert, en présence du réalisateur & Khalid Mansour et Giorgio Passerone, protagonistes du film.

16h00

"Souvenirs et récits : sélection de films courts" :

Les Plumes des oiseaux (2005) d'Amjad Abu Alala, avec Hassan Al Jazolée, **La Boite à chance** (2026) d'Omer Shishani, avec Anan Abdulla et Mohammed Eltayeb Hammam, et **The Dogs' shitter** (2019) de Sadam Siddig.

17h30

Table ronde "Cinéma soudanais en France – cinéma diasporique : perspectives, influences, engagements"

avec des cinéastes, comédiens et techniciens de cinéma soudanais résidant en France.

19h30

Soirée de clôture : concert et dégustation de la cuisine soudanaise.



© Christophe Clavert

• **Little President** (2020)

documentaire de Christophe Clavert, 58 min, français-arabe.

De la résidence universitaire lilloise, où il a été hébergé après le démantèlement de jungle de Calais, Khalid Mansour, ancien journaliste, témoigne du parcours qui l'a mené en France, depuis le Soudan en passant par l'est européen, et de ce qu'a été, pour lui et d'autres, la Jungle.

- **Les Plumes des oiseaux** (2005) ريش الطيور

fiction d'Amjad Abu Alala, 33 min,
VOST en français.

Un univers de contes populaires s'entrelace avec la vie réelle et le quotidien d'habitants ordinaires dans un Soudan rural, explorant avec délicatesse des luttes silencieuses enracinées dans la société ainsi qu'une tragédie familiale qui laisse une empreinte indélébile sur les personnages. *Première française.*



© Amjas Abu Alala

- **The Dog's Shitter** (2019) مخري الكلاب / حاحاي الكلاب

fiction de Saddam Siddig, 15 min,
VOST en anglais.



© Saddam Siddig

Il s'agit d'une adaptation de la nouvelle *L'homme aux déchets* de l'écrivain soudanais Abdelaziz Baraka Sakin. Le film met au cœur de l'intrigue un Soudanais qui vit en Europe depuis 20 ans et cherche, et tente tant bien que mal de réconcilier ses traditions d'origine avec la vie en Occident.

- **La Boîte à chance** (2026) صندوق الحظ

docufiction d'Omer Shishani,
9 min, français-arabe.

Ce court métrage, inspiré de faits réels, raconte l'histoire d'un Soudanais installé en France, dont le parcours est marqué par des hauts et des bas. Animé par ses rêves et ses ambitions, notamment devenir riche et épouser la femme qu'il aime, il tombe dans l'univers des jeux d'argent. Peu à peu, il développe une dépendance destructrice qui l'entraîne dans une descente aux enfers. Au fil du temps, il finit par tout perdre, y compris ses rares objets précieux soigneusement conservés dans une boîte qu'il pensait porteuse de chance... Il s'agit du premier film de docufiction réalisé par Omer Shishani et de la première production signée Arkawit.



© Omer Shishani

Cinéastes & Collectifs

Amjad ABU ALALA est un réalisateur, scénariste et producteur soudanais résidant aux Émirats arabes unis. Il se fait connaître internationalement avec son premier long métrage *Tu mourras à 20 ans* (2019), première soumission du Soudan pour les Oscars dans la catégorie « Meilleur film international ». Il a également réalisé des courts métrages *Café et Oranges* (2004), *Les Plumes des oiseaux* (2005), *Teena* (2009) et *Studio* (2012).



Zeinab ALFADEL est une réalisatrice et cinéaste indépendante dont le parcours inclut l'écriture de scénarios et le développement de projets, en plus de son impressionnant travail en tant que rédactrice de contenus créatifs. Elle utilise les arts pour promouvoir le changement social et défendre les droits des femmes. Son approche artistique mêle narration et exploration de la psychologie humaine. Dans son film *Mother of the poor* (2024), elle examine la philosophie du Maseed, un lieu de culte communautaire traditionnel, en mettant en avant son rôle d'institution authentique dans le système local d'entraide et de solidarité sociale.

Rawia ALHAG (aussi ELHAG) est une réalisatrice et scénariste soudanaise résidant à Nairobi, au Kenya. Son travail met en lumière les enjeux touchant les femmes et les enfants, soulignant les expériences et les luttes des Soudanais, que ce soit dans leurs propres communautés ou au sein de la diaspora. En 2024, elle a réalisé le court-métrage *Out of Coverage* qui a décroché le prix du meilleur film étranger au Festival du film de Juba. Elle a également coréalisé, avec Timeea Mohamed Ahmed, Anas Saeed et Phil Cox, le long métrage documentaire *Khartoum* sorti en 2025.



APEDEMAK - Festival international soudanais du film d'animation est le premier festival d'animation du Soudan fondé par Ibrahim Sayed en 2023. Il vise à rassembler tous les réalisateurs de films d'animation enthousiastes à œuvrer pour connecter les productions d'animation soudanaises avec d'autres partenaires et plateformes internationaux.

Site officiel : <https://apedemak.net/>



ART LAB Sudan est un collectif d'artistes visuels et audiovisuels fondé en 2019 à Khartoum par un groupe de jeunes talents passionnés d'art et de médias, unis par le désir de mettre en lumière les problématiques sociétales à travers le cinéma et à avoir un impact positif sur la société. Récompensé par l'African Excellence Award en 2023 pour son travail créatif à vocation sociale, ART LAB Sudan se consacre aujourd'hui à la production de contenus tels que films, reportages, podcasts, clips vidéo, etc. depuis l'Ouganda, lieu d'exil de ses fondateurs. Site officiel : <https://artlab-sd.com/>

Ayin Network est un réseau de journalistes et réalisateurs indépendant créé en 2013, dont la mission principale est d'accroître la participation citoyenne à l'avenir du pays grâce à un accès à une information fiable et de qualité, notamment par le biais de films, d'enquêtes journalistiques approfondies et de contenus sur les réseaux sociaux.

Site officiel : <https://3ayin.com/en/>



Christophe CLAVERT, après avoir étudié le cinéma et la philosophie, réalise son premier film en 2000 et travaille ensuite dans la distribution et la production tout en poursuivant la réalisation de ses propres films. Il assume également occasionnellement les rôles de chef opérateur et de monteur pour d'autres projets. Il a notamment fait la photographie et été le monteur de nombreux films de Jean-Marie Straub de 2009 à 2020.

Florence DE TALHOUËT, formée à l'Histoire à la Sorbonne et au cinéma documentaire à l'INA Sup, elle travaille d'abord comme chargée de développement chez Program33, société de production de documentaires à Paris. Aujourd'hui, elle est journaliste et autrice chez Radio France (*Les Pieds sur terre*, *Affaires Sensibles*, *Toute une vie*). Elle a produit le podcast *Corps à corps, paroles d'infirmières en hôpital psychiatrique*, sélectionné au festival Longueur d'ondes. Son premier long-métrage documentaire, *Baumettes 1961*, sur la guerre d'Algérie, est en cours de production (produit par 529 Dragons Productions).

Mohamed FAWI est un réalisateur et producteur soudanais, impliqué également en tant que producteur d'impact. Lorsque la guerre a éclaté à Khartoum en 2023, il a créé Fawi Films, une société de production artistique et de formation à Port-Soudan, avec pour objectif de soutenir des initiatives cinématographiques malgré la guerre. Il a réalisé et produit des reportages et des documentaires pour Al Jazeera et Alaraby TV, et a signé plusieurs courts métrages documentaires à visée sociale pour les communautés soudanaises. Son premier court métrage de fiction, *Buzz* (2022), produit par Station Films, a été présenté en avant-première dans la compétition officielle du Festival international du film du Caire, au Festival international du film d'Amman et dans divers festivals internationaux. Il a également travaillé comme formateur spécialisé en stratégies d'impact pour la fondation Aflamuna dans le monde arabe.



Sébastien GERONIMI est diplômé de l'Institut d'Etudes Politiques d'Aix-en-Provence en 2018 et du Master 2 de Réalisation documentaire d'INA Sup en 2021. Il travaille d'abord en parallèle dans le milieu associatif et pour différentes sociétés de production audiovisuelle. En 2022, il se lance dans la co-réalisation d'un premier court-métrage documentaire, tourné au Soudan et développé dans le cadre de l'atelier Un joli mai du GREC (2025). En 2024, son court-métrage *Retour à Kénitra* est projeté aux Rencontres du cinéma documentaire de Périphérie à Montreuil. En 2026, il est lauréat de la Bourse SCAM-Radio France pour la production d'un premier documentaire radiophonique (*Les Pendus du Niolu*, diffusé sur France Culture en juillet 2026).



Gadalla GUBARA (1920–2008) était un cadreur, producteur de cinéma, réalisateur et photographe soudanais. Tout au long de ses cinq décennies de carrière, il a réalisé plus de cinquante documentaires et trois longs métrages. En tant que pionnier du cinéma africain, il a joué un rôle clé en cofondant la Fédération panafricaine des cinéastes (FEPACI) et le festival de cinéma FESPACO (Ouagadougou, Burkina Faso). Parmi ses films notables sont *Song of Khartoum* (1955), *Tajouj* (1977), *Barakat Al-Sheikh* (*Les bénédictions du cheikh*, 1998) et *Les misérables* (2026), une adaptation libre de Victor Hugo.



Ekram HAMAD FADLALLA allie son expertise en développement rural au monde de la création cinématographique pour traiter des questions concernant les femmes, le racisme et les impacts de la guerre actuelle au Soudan. Lauréate de la bourse Alsirra 2023 dédiée aux femmes photographes, elle se distingue par sa capacité à raconter des histoires poignantes, à documenter des parcours de vie et à promouvoir le changement social. Son travail se concentre sur la consolidation de la paix et la création de contenus médiatiques à fort impact, cherchant à saisir et à préserver des récits essentiels ainsi que le patrimoine culturel en ces temps difficiles. Cofondatrice et directrice artistique du collectif Art Lab Sudan de 2019 à 2021, elle a réalisé des films de fiction et des documentaires tels que *La Veuve* (2018), *Mariage 19* (2021), *The Resilient Women* (2023), *Wishes on a Stage* (2024), entre autres.



Algaddal HASSAN est un cinéaste, photographe et graphiste soudanais basé en Ouganda. Son œuvre se concentre sur la création de contenu visuel qui marie l'art et la documentation, avec une attention particulière pour la mémoire culturelle, l'identité du Soudan et la mise en avant des questions de marginalisation et de droits humains à travers le cinéma et la photographie. Fondateur et directeur exécutif d'Art Lab Sudan, durant sa carrière, Algaddal a collaboré avec de nombreuses organisations internationales, notamment USAID, DT Global, le Goethe-Institut, SIHA Network, Ayin Network et NPA. Sa filmographie inclut des œuvres comme *Women of War* (2022), *Lutfanet Tunnel* (2023). Il a également assuré la direction de la photographie pour le long métrage documentaire *Madaniya* (2024) de Mohamed Subahi.



Ethar KHALID KHAIRI est médecin, scénariste et cinéaste originaire de l'est du Soudan. Elle a commencé son aventure artistique au théâtre pendant ses années universitaires, où elle a écrit, produit et joué dans plusieurs pièces, tout en créant l'association théâtrale Afaq. En tant qu'auteure et réalisatrice du documentaire *I Am Here* (2024, projet *Cinemat Banat*), elle continue de s'engager artistiquement et communautairement à travers des initiatives et des discussions qui mettent en avant les problématiques touchant les femmes et les communautés locales au Soudan.

Areej HUSSEIN est une militante engagée pour les droits des femmes, ayant obtenu son diplôme à la Faculté des lettres et des sciences humaines de l'Université de la mer Rouge, où elle s'est spécialisée en études médiatiques. Elle intervient dans les domaines de la consolidation de la paix, de l'autonomisation des femmes et des médias communautaires, en mettant l'accent sur l'art et les médias pour amplifier la voix des femmes et promouvoir la justice sociale. En tant que scénariste et cinéaste, elle a réalisé le documentaire *Toknan* (2024, projet *Cinemat banat*), qui raconte le parcours d'une femme de l'est du Soudan, soulignant son vécu, les défis qu'elle a surmontés, tout en élargissant la diffusion des récits de femmes à un public large. Elle croit que la narration visuelle et le dialogue communautaire possèdent le potentiel de provoquer des changements significatifs. À travers ses projets, elle s'efforce de produire des contenus qui reflètent fidèlement les réalités des communautés locales et encouragent la participation active des femmes et des jeunes dans la consolidation de la paix.



Timeea MOHAMED AHMED est un réalisateur, monteur et producteur soudanais établi au Canada. Son travail explore les thèmes du conflit, de l'identité et de la résilience culturelle, s'étendant sur le documentaire, le cinéma expérimental et les médias numériques. Il s'est fait connaître avec *Khartoum* (2025), qui a été présenté en avant-première au festival du film de Sundance et a remporté plusieurs prix lors de la 75^e édition de Berlinale. Parmi ses autres œuvres figurent *Is It War?* (2024) et *Saddari* (2023). En plus de ses contributions cinématographiques, Timeea est engagé dans la production de contenus médiatiques commerciaux.



Ibrahim OMAR est un cinéaste et scénariste soudanais diplômé de l'Institut Supérieur du Cinéma du Caire et fondateur du collectif Sudan Film Institute. Son court métrage *Nothing Happens after That* (2024) a reçu le Prix du Jury au Festival international du court métrage d'Oberhausen et le Tanit d'or à Carthage. Son premier long métrage hybride, *Nothing Happens after the Revolution* (2026), a été présenté à Visions du Réel en 2026. Son travail explore l'exil, la mémoire et l'identité. Son troisième film *Nothing Happens after Your Absence* (2026) a été sélectionné pour la Quinzaine des Cinéastes au Festival de Cannes en mai 2026. Il clôt une trilogie intitulée *After the Event or Post-Trauma*.



Shehab SATTI est une figure majeure de la nouvelle vague du cinéma soudanais, reconnu pour ses films expérimentaux, notamment *Sérotonine* (2018), qui a remporté le prix Black Elephant au Festival du film indépendant du Soudan, et *Nosophobia* (2021), réalisé en collaboration avec la Sudan Film Factory et l'IMS, et plus tard présenté au London Short Film Festival. Grâce à une formation obtenue auprès du British Council et du Goethe-Institut, il insuffle un langage visuel élégant dans ses projets actuels au Caire.





Ibrahim SAYED a collaboré avec de nombreux journaux et maisons d'édition arabes et étrangers, notamment dans les domaines de la caricature, des contes pour enfants et des bandes dessinées. Son récit *La Roue d'Ora* été sélectionné au concours littéraire pour enfants Hajjaytak du Soudan en 2021, et *Le Jardin de l'Oncle Osmana* été sélectionné lors de l'édition 2022. Ibrahim a publié un nombre d'articles sur la culture visuelle et ses liens avec l'anthropologie et l'histoire soudanaise et africaine. Il s'intéresse à plusieurs initiatives artistiques au Soudan et en Égypte. En tant qu'artiste, il œuvre à la promotion de la culture de l'animation au Soudan. Son premier film, *Winji* (2018) a remporté de nombreux prix internationaux. Il est le fondateur du Festival international soudanais du film d'animation APEDEMAK et d'une troupe de théâtre de marionnettes visant à sensibiliser les enfants soudanais.



Ibrahim SHADDAD est un écrivain, metteur en scène et réalisateur notable. Formé en production cinématographique en Allemagne de l'Est à l'école de cinéma Postdam-Babelsberg, il a enrichi le monde du cinéma de ses expériences en Allemagne, en Égypte et surtout au Soudan. Il est cofondateur du collectif Sudanese Film Group (SFG), établi en 1989. Bien que nombre de ses œuvres théâtrales et cinématographiques aient été censurées par divers régimes soudanais, certaines de ses réalisations ont été saluées sur la scène internationale et récompensées dans des festivals de films prestigieux. Ses films notables : *Hanting Party* (1964), *Jamal* (1981), *The Rope* (1984), *Isnan* (1994).

Hussein SHARIFFE (1934-2005) était un cinéaste, peintre et poète soudanais. Il a commencé sa carrière en tant que peintre, étudiant et travaillant à Londres à la fin des années 1950 et au début des années 1960. Après une décennie consacrée à l'enseignement et aux expositions, au Soudan comme à l'international, il s'est orienté vers le cinéma. Il a travaillé pour la Sudan State Cinema Corporation avant de diriger la section cinéma du Département de la culture. Contraint à l'exil au Caire à la fin des années 1980, il a poursuivi son activité cinématographique et a coréalisé *Diary in Exile* (1993) avec la cinéaste égyptienne Atteyat Al Abnoudy. Parmi ses autres réalisations figurent *The Throwing of Fire* (1973), *The Dislocation of Amber* (1975) et *Tigers Are Better Looking* (1979). Jusqu'à son décès en 2005, il travaillait sur *Of Dust and Rubies*, un essai filmique poétique qui est resté inachevé.



Omer SHISHANI est réalisateur de documentaires et de vidéoclips basé en région parisienne. Sa passion pour le cinéma s'est éveillée en exil, en France, lorsqu'il a commencé à réaliser des films sur les artistes et musiciens de son entourage. Assistant réalisateur du long métrage documentaire *Mots pour vous le dire* d'Asia Batili (2024) et réalisateur du docufiction *La Boîte à chance* (2026), il est également co-fondateur et coprésident de l'association culturelle Arkawit.

Sadam SIDDIG est un réalisateur, scénariste et producteur soudanais résidant en France. Son travail explore les questions d'identité et d'exil. Parmi ses œuvres les plus remarquées figure *The Dog's Shitter* (2019), lauréat du Black Elephant Award au Festival du cinéma indépendant du Soudan (2020) et du Prix de la meilleure photographie au Festival international du court métrage de Souss, au Maroc en 2021. Le film a également été projeté dans plusieurs festivals internationaux, notamment à Alexandrie, Seattle, Toulouse et Tübingen. Il a également réalisé *Chants sur le pont* (2022), récompensé par le Prix du meilleur documentaire international au Festival international du film d'Al Dakhiliyah, à Oman, et sélectionné dans des festivals en Belgique, au Nigeria et en Afrique du Sud. Il est aussi le réalisateur des courts métrages *Confusion* (2015) et *Boh* (2011), projetés au Soudan, au Caire et en Allemagne. Son premier projet de long métrage, *The Virgin*, a récemment été retenu pour le Rawi Screenwriters Lab 2025.



Sudan Film Institute est un collectif d'artistes créé en 2022 et dirigé par le cinéaste Ibrahim Omar. Son premier workshop « Cinéma et anthropologie » a été mené pendant la première année de la guerre (2024) et a donné lieu à des films et publications.

Pour plus de détails : <https://www.facebook.com/p/Sudan-Film-Institute-100085454444972/>



Intervenant.e.s & Modérateur.trice.s

Marie BASSI est maîtresse de conférences en science politique à l'université Côte d'Azur (laboratoire ERMES). Ses recherches se situent à l'intersection de la sociologie des migrations, de la sociologie du militantisme et de l'action publique. Elle s'intéresse particulièrement à la politique d'immigration et d'asile de l'Italie et de l'Union européenne à partir de recherches en Sicile et à Rome. Anciennement coordinatrice du CEDEJ Khartoum (le Centre d'études et de documentation économiques, juridiques et sociales sur le Soudan, provisoirement relocalisé au Caire), elle travaille aussi sur la diaspora soudanaise en France et les modalités de l'engagement à distance des migrants soudanais dans le processus révolutionnaire au Soudan, s'inscrivant ainsi dans les recherches sur les modes de mobilisation à distance des exilés, à partir d'un terrain marseillais.



Erica CARTER est professeure d'études allemandes et cinématographiques au King's College de Londres. Elle est également membre de la British Academy et dirige le projet « Unhousing Restitution: African audiovisual heritage between displacement and return (UNREST) », financé par l'Arts and Humanities Research Council. Parmi ses ouvrages, on trouve *Mapping the Sensible: Distribution, Inscription, Cinematic Thinking* (2022, coécrit), *Béla Balázs: Early Film Theory* (2010) et la seconde édition du *BFI German Cinema Book* (2021). Ses recherches actuelles explorent le cinéma colonial, les pratiques curatoriales et archivistiques décoloniales, ainsi que les archives et le patrimoine audiovisuel au Ghana et au Soudan. Elle est également membre d'Hussein Shariffe Creative Collective.



Roman DECKERT se consacre à l'étude du Soudan contemporain et historique depuis 1997, année où il a effectué un stage à l'Institut Goethe de Khartoum dans le cadre de ses études à la Ruhr-Universität Bochum. Depuis 2009, il est chercheur principal sur le Soudan pour l'ONG berlinoise Media in Cooperation and Transition (MiCT), dans le cadre de projets journalistiques et culturels. Ses travaux académiques portent en particulier sur les relations passées et présentes entre le Soudan et l'Allemagne. En 2025 - 2026, il a participé au projet "Sudan in the Picture: Research on Sudanese Cinema" du Center for International and Regional Studies (CIRS) de l'Université Georgetown au Qatar, avec une contribution intitulée "Le cinéma soudanais derrière la barrière de la langue allemande". Ses articles ont été publiés par le Centre d'histoire militaire et de sciences sociales de la Bundeswehr, *Der Spiegel*, *Neue Zürcher Zeitung*, *Sudan Studies*, entre autres.

Eïman HUSSEIN est la fondatrice de la Fondation Hussein Shariffe, ainsi que chercheuse indépendante, psychothérapeute, éducatrice, archiviste et poétesse. Fille de l'artiste soudanais Hussein Shariffe, elle consacre une grande partie de son travail à la préservation, à l'étude et à la mise en valeur de l'héritage de sa pratique artistique pluridisciplinaire. En tant que chercheuse associée invitée, elle collabore avec la professeure Erica Carter et le King's College de Londres sur la préservation, la numérisation et la gestion des archives Hussein Shariffe, tout en favorisant un accès éthique et responsable à ces collections. Elle est membre d'Hussein Shariffe Creative Collective. Elle s'intéresse tout particulièrement aux archives en tant qu'espaces vivants de pratique artistique et de mémoire culturelle, ainsi qu'aux questions d'éthique de l'accès, notamment dans les contextes de mobilité, de déplacement, d'identité noire, d'histoires coloniales et de préservation du patrimoine.



Houda IBRAHIM est journaliste et critique de cinéma, correspondante pour plusieurs quotidiens libanais et arabe, ainsi que pour le fil arabe de l'AFP, où elle assurait une couverture culturelle avant d'intégrer, en 1988, Radio Monte Carlo Doualiya (France Médias Monde) puis Radio France Internationale. Elle est grand reporter et elle s'occupe d'actualité politique et du cinéma. En parallèle, elle publie régulièrement des articles dans la presse arabe et anime ou participe à des tables rondes et des débats sur le septième art. Elle est régulièrement membre de différents jurys dans des festivals de cinéma en Europe et dans les pays arabes. Elle était membre du comité de sélection pour la biennale des films arabes à l'IMA (1992-2006), avant de lancer Mawassem, une manifestation dédiée aux films arabes à Paris. Mawassem continue aujourd'hui à promouvoir les films arabes à travers un ciné-club et des débats. Elle est membre de la Fipresci et du syndicat français de la critique de cinéma.



Laurence KENT est maître de conférences en cinéma et télévision numériques à l'université de Bristol. Il a publié et donné des conférences sur divers sujets liés à la théorie et à la philosophie du cinéma, allant de l'éthique deleuzienne au cinéma expérimental, en passant par le film d'action hollywoodien, les pratiques d'archivage et l'esthétique anticoloniale. Il développe actuellement un projet autour de la revue *Cinema* du Sudanese Film Group (SFG).

Kateryna LOBODENKO est docteure en études cinématographiques et chercheuse associée à l'Institut de recherche sur le cinéma et l'audiovisuel (IRCAV) de l'université Sorbonne Nouvelle. Ses recherches et enseignements portent sur l'histoire culturelle, notamment l'histoire des représentations et l'histoire du cinéma. Fondatrice du groupe de recherche Arts, Médias, Exils (AME, IRCAV), elle est coordinatrice du projet "Exil.s, guerre.s et création.s : images de résistance au service de l'histoire" (2024-2026) (FMSH de Paris/ Sorbonne Nouvelle) visant à mettre en lumière les parcours et œuvres des cinéastes et artistes visuels exilés en France.



Markus RUFF a poursuivi ses études à l'Université des arts de Berlin et à l'Universidad del Cine de Buenos Aires. Depuis 2011, il est à la tête du département des projets d'archives au sein de l'Arsenal Filminstitut à Berlin, où il supervise des initiatives de numérisation et de restauration de films. Il propose également des formations spécialisées dans le domaine de l'archivage et de la préservation des œuvres cinématographiques.



Matthias STEINLE est maître de conférences en Cinéma et audiovisuel à l'Université Sorbonne Nouvelle et membre de l'Institut de recherche sur le cinéma et l'audiovisuel (IRCAV). Il est spécialiste du cinéma allemand, notamment de la RDA. La question de l'écriture filmique de l'histoire et de la reprise d'images est au centre de son intérêt, ses travaux de recherche actuels portent sur des formes filmiques hybrides et la création cinématographique en exil. Il est co-porteur du projet "Exil.s, guerre.s et création.s : images de résistance au service de l'histoire" (2024–2026).



ÉQUIPE

Direction artistique

Mohammed Eltayeb Hammam (ARKAWIT),
Hamad Gamal (SUDFA MEDIA),
Kateryna Lobodenko (Sorbonne Nouvelle, IRC AV),
Omer Shishani (ARKAWIT)

Conseils artistiques

Ibrahim Sayed

Programmation

Kateryna Lobodenko (Sorbonne Nouvelle, IRC AV)

Supervision scientifique

Matthias Steinle (Sorbonne Nouvelle, IRC AV)

Traduction & interprétariat

SUDFA MEDIA

Conception graphique

Kateryna Lobodenko, Omer Shishani



Mother of the poor © Fawi Films

CRÉDITS PHOTOGRAPHIQUES & IMAGES

Amjad Abu Alala, Rawia Alhag,
Arkawit & Omer Shishani,
Arsenal Filminstitut, Ayin Network,
Frédérique Cifuentes,
Cimatheque - Alternative Film Centre,
Christophe Clavert & MACT Production,
Mohamed Fawi & Fawi Films,
Ekram Hamad Fadlalla, Algaddal Hassan,
MAD distribution, Timeea Mohamed
Ahmed, Shehab Satti, Ibrahim Sayed,
Sadam Siddig, ...



5 Meals of Resistance © Ayin Network



Sérotonine © Shehab Satti

REMERCIEMENTS

L'équipe d'organisation exprime sa profonde gratitude envers les cinéastes, intervenant.e.s et interprètes, ainsi qu'en particulier, envers
Elena Baumeister (Goethe-Institut de Paris),
Frédérique Cifuentes,
Eiman Hussein,
Philippe Dang (Goethe-Institut de Paris),
Chloé Folens (La Clef Revival),
Katharina Hey (Goethe-Institut de Paris),
Reem Magued (Cimatheque - Alternative Film Centre),
Carlos Mendoza (Sorbonne Nouvelle),
Emmanuel Siety (Sorbonne Nouvelle),
Matthias Steinle (Sorbonne Nouvelle),
Clemens Wildt (Goethe-Institut de Paris) et
Carsten Zimmer (Arsenal Filminstitut)
pour leur aide et leur soutien à différentes étapes de l'organisation de ce festival.

ORGANISATEURS & PARTENAIRES

